

QA – Mündliche ÜBUNG im Fach Englisch - Sprachmittlung

At the ticket office

You and your English friend are at the station. He wants to go back to England after he has been with you for a week. Your friend doesn't speak German, the ticket officer doesn't speak English well enough. Interpret what they say.

Sprechvorlage für die beiden prüfenden Lehrkräfte

English friend	Bahnmitarbeiter
1. Good morning. Is it possible to go to Birmingham by train?	2. Guten Tag. Ja, das ist möglich. Sie müssen zuerst den Zug und dann das Schiff nehmen. Der erste Zug fährt um 06:16 Uhr.
3. Oh, that's very early. I won't make it. Do I have another choice? Isn't there a train later?	4. Der nächste Zug fährt um 8 Uhr ab, das Schiff kommt dann erst um 22 Uhr in Dover an. Sie müssen zweimal umsteigen.
5. Oh, ok. How much is a ticket? And can you book a seat for me?	6. Ja, das mache ich gerne. Das Schiff ist im Preis inbegriffen. Insgesamt kostet die Fahrkarte 199€. Ich kann Ihnen auch ein Ticket für die erste Klasse anbieten.
7. No thanks, I don't need a first class ticket. Where does my train leave?	8. Der Zug fährt pünktlich auf Gleis 5 ab. Gute Reise.
Englisch – Deutsch	Deutsch – Englisch

Für diesen Teil sind insgesamt 5 Minuten vorgesehen,
d.h. dass die prüfende Lehrkraft diesen Teil der mündlichen Leistungsfeststellung
nach 5 Minuten beendet, selbst wenn noch nicht alle Gesprächsteile übertragen wurden.